

# OUR LADY OF GRACE

## Catholic Church, Parish Center and School



Jesus in the Blessed Sacrament crossing Lake Tahoe during the National Eucharistic Pilgrimage in Northern California

July 21, 2024

Fifteenth Sunday in Ordinary Time

5011 White Oak Ave, Encino, CA, 91316

(818) 342-4686/[www.ourladyofgrace.org](http://www.ourladyofgrace.org)/ Social Media: @olgencino

## JESUS MOVED THOUSANDS OF HEARTS AT THE NATIONAL EUCHARISTIC CONGRESS

The National Eucharistic Congress, which began this past Tuesday, July 16, was a memorable experience for the whole country. This was the first time in 80 years that a National Eucharistic Congress took place and Our Lady of Grace was there to experience it. Check out some moments below!





# THE PONTIFICAL MISSIONS

## CO-OPERATIVE FOR THE PROPAGATION OF THE FAITH

This weekend we have the pleasure of hosting Fr. Paul Mark Shirima, from the Diocese of Tanga in Tanzania, Africa. He is here with a **MISSION**: to bring awareness about the needs of seminarians in Africa. This continent has seen an increase in vocations to the priesthood in the recent years. Fr. Paul comes to advocate for **43 seminarians** in his diocese, who need your support to continue their Theology studies to work in the vineyard of the Lord.



### A BRIEF HISTORY OF THE SOCIETY FOR THE PROPAGATION OF THE FAITH- PART OF THE PONTIFICAL MISSIONS OF THE HOLY FATHER

Ever since Jesus sent His disciples to spread the Gospel to all nations, the Catholic Church has had the mission of doing just that: spreading the Good News to all parts of the world. The Society for the Propagation of the Faith was founded in the 1800's by a lay French woman, **Pauline Jaricot**, who organized small faith groups that came together to pray and support the missions. The first collection made by the Society for the Propagation of the Faith was in 1822 and benefited the Diocese of Louisiana, as well as missions in Kentucky and China. Today the goal to offer and provide support for pastoral and evangelistic programs, catechesis, building of new churches, hospitals and schools, continues and is possible with your generous support.



***DEAR OUR LADY OF GRACE FAMILY,******Praised be Jesus Christ...now and forever!***

I am writing to you all from Indianapolis at the 10th National Eucharistic Congress. These days here have been a time of renewal and joy with over 50,000 Catholics from around the nation to testify to the true, living and real presence of Jesus in the Holy Eucharist.

Every day at the Congress it was designed to facilitate this life-changing encounter with Jesus, regardless of where you are on one's faith journey. Attendees selected their preferred series of impact sessions for the morning and breakout sessions for the afternoon. We then gathered together as one, experiencing the powerful revival sessions in Lucas Oil Stadium each evening. Our delegation from the Archdiocese of Los Angeles also gathered on Friday with our archbishop and other auxiliary bishops to have Mass at the Cathedral of St. John, the mother church of the Archdiocese of Indianapolis. On Saturday evening we processed through the streets of downtown Indianapolis with the Blessed Sacrament. We are blessed in our parish to have this kind of experience but this was a special experience. Jesus is King of our streets, he reigns in our cities, he is Lord of our parishes, homes, schools, and families. He is Lord!!!! The communion we have experienced these days I hope becomes an overwhelming blessing for our nation and church in the United States. We are one through the head of the body, the Eucharistic Lord, who makes us one with our brothers and sisters, incorporated into his mystical body. May the prayer of Pope Francis in his Encyclical "Fratelli Tutti" be realized.

**O God, Trinity of love,**

from the profound communion of your divine life, pour out upon us a torrent of fraternal love. Grant us the love reflected in the actions of Jesus, in his family of Nazareth, and in the early Christian community. Grant that we Christians may live the Gospel, discovering Christ in each human being, recognizing him crucified

in the sufferings of the abandoned and forgotten of our world, and risen in each brother or sister who makes a new start. Come, Holy Spirit, show us your beauty, reflected in all the peoples of the earth, so that we may discover anew that all are important and all are necessary, different faces of the one humanity that God so loves. Amen.

This Sunday, we welcome our missionary priest from Tanzania as a part of our Summer Mission Co-Operative- this supports the work of the church in the foreign missions. These missionaries reveal the compassionate heart of Jesus through their work, that often entails providing not only spiritual support but also food, education, and medical care to the most vulnerable communities. Your support this Sunday is specifically to support seminarians who are training to be priests in Tanzania. God reward you always for your generosity!

In the Heart of Jesus,  
*Fr. Marinello Saguin*



**QUERIDA FAMILIA DE NUESTRA  
SEÑORA DE LA GRACIA,  
¡Alabado sea Jesucristo hoy y siempre!**

Les escribo a todos desde Indianápolis en el X Congreso Eucarístico Nacional. Estos días aquí han sido un tiempo de renovación y alegría con más de 50.000 católicos de todo el país para testificar de la presencia verdadera, viva y real de Jesús en la Sagrada Eucaristía.

Cada día del Congreso fue diseñado para facilitar este encuentro con Jesús que cambia la vida, independientemente de dónde se encuentre en el camino de la fe. Los asistentes seleccionaron su serie preferida de sesiones de impacto para la mañana y sesiones de trabajo para la tarde. Luego nos reunimos como uno solo, experimentando las poderosas sesiones de avivamiento en el estadio Lucas Oil cada noche. Nuestra delegación de la Arquidiócesis de Los Ángeles también se reunió el viernes con nuestro arzobispo y otros obispos auxiliares para celebrar una misa en la Catedral de St. John, la iglesia madre de la Arquidiócesis de Indianápolis. El sábado por la tarde hicimos procesión por las calles del centro de Indianápolis con el Santísimo Sacramento. Tenemos la suerte de tener este tipo de experiencia en nuestra parroquia, pero ésta fue una experiencia especial. Jesús es Rey de nuestras calles, reina en nuestras ciudades, es Señor de nuestras parroquias, hogares, escuelas y familias. Él es Señor!!!! Espero que la comunión que hemos experimentado estos días se convierta en una bendición abrumadora para nuestra nación y nuestra iglesia en los Estados Unidos. Somos uno por la cabeza del cuerpo, el Señor Eucarístico, que nos hace uno con nuestros hermanos, incorporados a su cuerpo místico. Que se haga realidad la oración del Papa Francisco en su encíclica “Fratelli Tutti”.

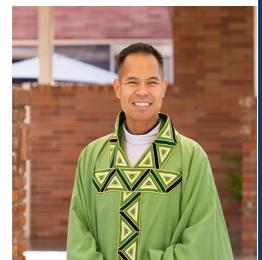
**Oh Dios, Trinidad de amor,**

desde la profunda comunión de tu vida divina, derrama sobre nosotros un torrente de amor fraternal. Concédenos el amor reflejado en las acciones de Jesús,

en su familia de Nazaret, y en la comunidad cristiana primitiva. Concédenos a los cristianos vivir el Evangelio, descubrir a Cristo en cada ser humano, reconociéndolo crucificado en los sufrimientos de los abandonados y olvidado de nuestro mundo, y resucitado en cada hermano o hermana quien hace un nuevo comienzo. Ven, Espíritu Santo, muéstranos tu belleza, reflejada en todos los pueblos de la tierra, para que podamos descubrir de nuevo que todos son importantes y todos son necesarios, diferentes caras de la única humanidad que tanto ama Dios. Amén.”

Este domingo, damos la bienvenida a nuestro sacerdote misionero de Tanzania como parte de nuestra Cooperativa Misionera de Verano; esto apoya el trabajo de la iglesia en las misiones extranjeras. Estos misioneros revelan el corazón compasivo de Jesús a través de su trabajo, que a menudo implica brindar no solo apoyo espiritual sino también comida, educación y atención médica a las comunidades más vulnerables. Su apoyo este domingo es específicamente para apoyar a los seminaristas que se están capacitando para ser sacerdotes en Tanzania. ¡Dios te recompense siempre por tu generosidad!

**En el corazón de Jesús,**



**Pbro. Marinello Saguin**



Enrollment  
for Family Faith Formation  
(First Communion)  
**OPEN NOW**

**SCAN ME**



Scan the code to enroll



Enrollment  
for Confirmation Preparation  
**OPEN NOW**



Confirmation Years 1 and 2



Enrollment for RCIA  
(Adult Sacrament Preparation)  
**OPEN NOW**



Scan the code to enroll



**Matrícula ABIERTA**  
para Catequesis Familiar  
(Primera Comunión)

**SCAN ME**



Escanee el código  
para inscribirse



**Matrícula ABIERTA**  
para Confirmación de jóvenes



Confirmación - años 1 y 2



**Matrícula ABIERTA**  
para RICA  
(preparación sacramental  
para adultos)



Escanee el código  
para inscribirse

**Teach children about Jesus!    ¡ENSEÑE A LOS NIÑOS ACERCA DE JESÚS!**

Become a catechist at OLG for the  
2024-2025 year



Scan the QR code to find out  
how you can get involved

Conviéntase en catequista para el año  
lectivo 2024-2025



Escanee el código para más  
información y para apuntarse

# AVAILABLE NOW!

## PRINT & DIGITAL AD SPACES

### The Support of Your Business is Greatly Appreciated

**Travis Lawmaster** from LPi, our bulletin printer, will be securing new ads for our church in the coming weeks. It is the support of the business community that helps to make our church thrive. Please consider purchasing a print and/or digital ad as your participation makes our bulletin successful, and you attract customers!

**Church bulletin advertising** is a cost-effective way to advertise 52 times per year and show support for your local community; in turn, parishioners will support you!

**Digital advertising** allows your business to be front and center to anyone who visits a church profile page on ParishesOnline.com — that's approximately 500,000 page views per month!



Travis Lawmaster  
(800) 950-9952x2688  
TLawmaster@4LPi.com

Our Lady of Grace in collaboration with Temple Judea, invite you to a

# FREE

## CITIZENSHIP WORKSHOP

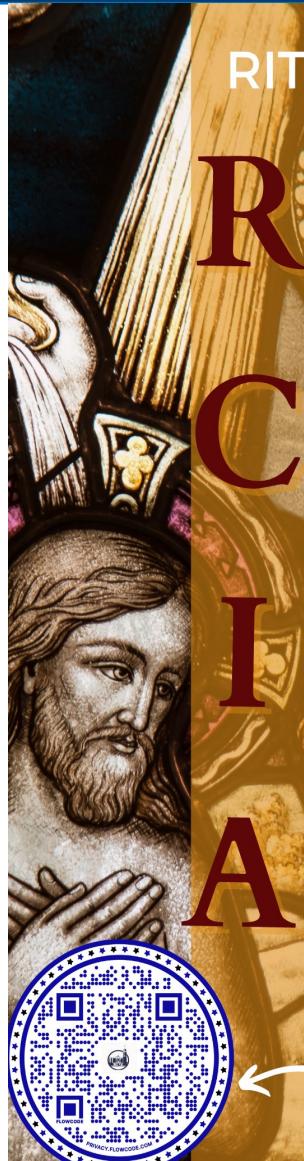
for Permanent Residents

**Saturday, August 24**

9:00 am-1:00 pm  
In the Parish Center



or call (818) 342-4686



# RITE OF CHRISTIAN INITIATION FOR ADULTS

If you feel called to join the Catholic faith or have been initiated as a Catholic, but not yet received the sacraments of Holy Communion and Confirmation, we are here to guide you!

**RCIA INQUIRY SESSIONS**  
**THURSDAYS | 7-8 pm**  
Parish Center  
Dates: May 16 & 30  
June 13 & 27  
July 11 & 25

Contact Sr. Adriene for more information:  
(818) 342-4686  
atorisri@la-archdiocese.org

**REGISTER HERE**



# OUR LADY OF GRACE PRESCHOOL & SCHOOL

*Building Strong Foundations Since 1947*  
**NOW ENROLLING FOR FALL**  
**SCHOOL BEGINS MONDAY, AUGUST 26**



17720 Ventura Blvd, Encino, CA 91316  
818-344-4126 • www.ourladyofgrace.co



**FOR OUR BELOVED SICK**

If you know someone who is homebound or sick please call the parish office to arrange for one of our ministers to come out to them for Holy Communion

Veronica Pomposa	Nelson Aburto	Karlo Cuesta	Kathy Dunn
Pablo Godinez	Karo Dylanian	Samantha Ramirez	Maria Kuhl
Claire Mansour	Shereen Peer	Corzo Family	Melinda Lowenstein
Mercedes	Michael Peer	Stephen B.	Alexa Arellano
Echegoyen	Grace Cihanowyz	Salagubang	Lucia Reyes
Jeff Kinzli	Renee Harbour	William Hardy	Maria G. Legaspi
Aidan Bradley	Angela Rostani	Tim Grimm	Mary Pham
Phillip Ribas	Stephanie Rivas	Hermina Ulloa	Alexa Wilett Olibia
Allison Arahkn	Angela Berry	Sylvia Williams	Dr. Naresh Saxena
Franklin Moya	Tony Mammo	James Pryer	Patricia Yahneke
Mariano Velazquez	Tonya Fuentes	Josefina Villalobos	Bill Hughes
Susan Morales	Fuentes Family	Terry Hughes	Jean Arrighi
Paula Aguilar	Mejia Family	Leo Quintanilla	Ben Simon
Ed Ricard	Jasmin Reyes	Clara Mercedes	Salagubang
Patricia Branagan	Jose Reyes	Aguilar	
Phyllis Richardson	Anne Nicholson	Jason Garcia	
Harolyn Matisoff	Chrystal Pritchard	Maria A. Alzamora	
Pat Borland	Brianna Mantallana	Joanne Williams	
Julie Sianzon	Jilli Sisanste	Patty Sims	
Yolanda Aburto	Liz Knight	Jay Newman	

**FOR OUR MILITARY MEN AND WOMEN****U.S. NAVY**

Andres L. Aguilera  
Jamila Habibullah  
Jake Schneider  
Emily Pomposo  
Jordan Arteaga  
Jefrey Quintero  
Connor M. Coffey

**U.S. Marine Corps**

Manuel Arteaga  
Christopher Castillo  
Andrew Barragan  
Monica Pagan  
George Moreno Jr.  
Thomas J. Felix

Luis Mancillas

**U.S. Army**

Nicholas Lombard  
Heather Pomerantz  
Marco Flores  
Jorge Godina  
Steve Hyath

Philip Rivas  
Marc. A. Monreal  
Anthony Diaz  
Michael Arnold

**U.S. Cost Guard**

David Scates  
Brian Page (LAFD)

**MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS**

**Daily:** 8:00 am (English only)

**Saturday/Sábado:**

8:00 am; 5:00 pm (Vigil Mass)

**Sunday/Domingo:**

8:00am; 9:30am\*, 11:00am (Español); 12:30pm

\*translation in sign language available.

Livestream option available

**First Friday/Primer Viernes**

6:30 pm (bilingual Mass/ Misa bilingüe)

**Reconciliation/Confesiones**

(Christmas and Lent schedule may change)

**Friday:** 5:00-6:00 pm

**Saturday:** 9:00-10:00 am

**Eucharistic Adoration/Adoración Eucarística**

**Every Friday/ cada viernes:**

8:30am-6:00pm (chapel)

**First Friday/primer viernes:**

10:00 am-11:59pm(church)

**First Saturday/primer sábado**

12:00am-7:45am (church)

**Parish Office Hours/Horario de la oficina parroquial**

**Monday-Friday:** 9:00am-6:00pm

(closed for lunch 12:00-1:00pm)

Weekends: CLOSED

**WEEKLY MASS INTENTIONS**

NOTE: CALL OR COME TO THE PARISH OFFICE 10 DAYS IN ADVANCE TO REQUEST YOUR MASS INTENTIONS

**Saturday, July 20 –5:00 pm (Vigil Mass):** Brada Norderama (L); Yolanda Villafan (D); Armando Gonzales (D); Luz Gloria Iglesias (D); Natividad M. Sayson (D); Kenneth Chua (L)

**Sunday, July 21**

**8:00 am:** Diego Villarba (D); Arlene Villarba De Jesus (D); Nell & John Wooden (D); Herbert John Bangoy (D); Lourdes Villarba (L); Herundina Lazar (L-healing)

**9:30 am:** Gary Baldago Miralles (D); Arturo Austria (D); Herundina Lazar (L-healing); Maria Virginia da Silva (D); Mabini Ignacio (D)

**11:00 am:** Maria Emmi Villavicencio & Family (L); Maura Portillo (D); Ezequiel Martin (D); Victoriano Martin Gomez (D); Antonio Arce & Fam (D)

**12:30 pm:** PRO-POPULO

**Weekly Intentions July 22-27**

**07/22:** Mirna Salvatierra (D); Edwin Ortega (D)

**07/23:** all souls in purgatory

**07/24:** Wilma Aguele (D); Manolo Dela Cruz (D); Claudia Rocio Gonzalez (L-birthday)

**07/25:** all souls in purgatory

**07/26:** For all grandparents at OLG

**07/27:** For all unborn children

**GIVE TO OLG**Text **GIVE** to (833) 976-3792**Online:**

pushpay.com/g/ourladyofgrace

**QR Code:****CONNECT WITH US****WEBSITE**

OURLADYOFGRACE.ORG

**PHONE:** (818) 342-4686**SOCIAL MEDIA**

@olgencino

Our Lady of Grace, Encino

@olgencino

Our Lady of Grace, Encino

**SCAN TO GET OUR LATEST NEWS!****PARISH STAFF****FR. MARINELLO SAGUIN**

PASTOR

FRMARINELLO@OURLADYOFGRACE.ORG

**FR. PATRICK AYALA**

ASSOCIATE PASTOR

FRPAYALA@LA-ARCHDIOCESE.ORG

**SR. ADRIANE TORRISI, SDSH**RCIA AND ADULT FAITH FORMATION  
ATORRISI@LA-ARCHDIOCESE.ORG**SR. SOPHIA FARKAS, SDSH**RCIA AND YOUNG ADULT MINISTRY  
SFARKAS@LA-ARCHDIOCESE.ORG**THOMAS AMBRIZ**

SCHOOL PRINCIPAL

(818) 344-4126

PRINCIPAL@OURLADYOFGRACE.CO

**KEVIN SCHAFFELS**ADMIN. & MINISTERIAL OPERATIONS  
KSCHAFFELS@LA-ARCHDIOCESE.ORG**JOSEPH CADABES**

MUSIC DIRECTOR

(818) 342-4686, EXT. 210

**ANISHA VIRGEN**

OUTREACH &amp; SOCIAL JUSTICE

ANISHA.VIRGEN@LA-  
ARCHDIOCESE.ORG**ELIZABETH OVIEDO M. ED.**

FAMILY FAITH FORMATION

ELIZABETH@LA-ARCHDIOCESE.ORG

(818) 342-4686, EXT. 206

**KARLA GOMEZ**

COMMUNICATIONS COORDINATOR

KGOMEZRAYA@LA-ARCHDIOCESE.ORG

(818) 342-4686, EXT. 201

**XIOMARA DE LANGE**

FRONT OFFICE ASSISTANT

OLGENCINO@GMAIL.COM

(818) 342-4686, EXT. 200

**MASS READINGS  
SANTAS LECTURAS****SUNDAY, JULY 21, 2024**

FIRST READING: JER 23:1-6

RESPONSORIAL PSALM: PS 23:1-3,  
3-4, 5, 6SECOND READING: EPH 2:13-18  
GOSPEL: MK 6:30-34**MONDAY, JULY 22, 2024**

FIRST: SGS 3:1-4B

PSALM: PS 63:2, 3-4, 5-6, 8-9

GOSPEL: JN 20:1-2, 11-18

**TUESDAY, JULY 23, 2024**

FIRST: MI 7:14-15, 18-20

PSALM: PS 85:2-4, 5-6, 7-8

GOSPEL: MT 12:46-50

**WEDNESDAY, JULY 24, 2024**

FIRST: JER 1:1, 4-10

PSALM: PS 71:1-2, 3-4A, 5-6AB,  
15 AND 17

GOSPEL: MT 13:1-9

**THURSDAY, JULY 25, 2024**

FIRST: 2 COR 4:7-15

PSALM: PS 126:1BC-2AB, 2CD-3,  
4-5, 6

GOSPEL: MT 20:20-28

**FRIDAY, JULY 26, 2024**

FIRST: Is 38:1-6, 21-22, 7-8

PSALM: JER 31:10, 11-12ABCD,  
13

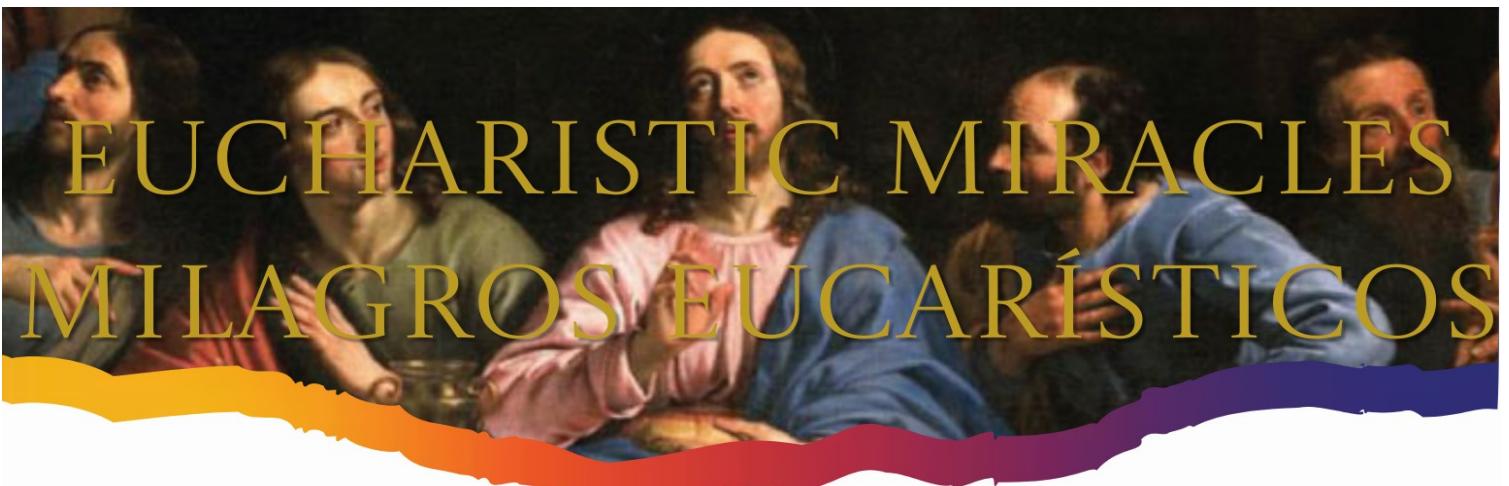
GOSPEL: MT 13:18-23

**SATURDAY, JULY 27, 2024**

FIRST: JER 7:1-11

PSALM: PS 84:3, 4, 5-6A AND 8A,  
11

GOSPEL: MT 13:24-30



# EUCARISTIC MIRACLES MILAGROS EUCARÍSTICOS

## 26 AMSTERDAM, NETHERLANDS ÁMSTERDAM, HOLANDA

This miracle occurred on March 12, 1345 in the Netherlands, inside the house of a very sick man by the name of Ysbrand Dommer. Thinking that he was nearing the end of his life, he requested the Last Rites from the local parish priest. The priest went and gave him Communion. A few minutes later, the man vomited everything, included the Host he had consumed. His maid cleaned everything up and tossed it to the fireplace. The next day, Ysbrand was restored to complete health. One of the maids who was taking care of him approached the fireplace to poke the fire, and notice a strange light that unveiled the Host that was intact. Ysbrand recovered the Host and took it to his local parish. However, the Host continued to miraculously re-appear inside the fireplace in Ysbrand's house. Upon seeing this re-occurrence they decided to turn the house into a chapel. On Easter Sunday of that year, everyone who has witnessed the miracle and the mayor of Amstel compiled a report of the events. The report was delivered to the Bishop of Utrecht, Jan Van Arkel, who authorized devotion to the miracle.

### En español:

Este milagro ocurrió el 12 de marzo de 1345 en Holanda, dentro de la casa de un hombre muy enfermo llamado Ysbrand Dommer. Pensando que se acercaba al final de su vida, solicitó la extrema unción al párroco local. El sacerdote fue y le dio la Comunión. Unos minutos más tarde, el hombre vomitó todo, incluida la Hostia que había consumido. Su criada limpió todo y lo arrojó a la chimenea. Al día siguiente, Ysbrand recuperó completamente su salud. Una de las criadas que lo cuidaba se acercó a la chimenea para atizar el fuego, y notó una extraña luz y descubrió la Hostia que estaba intacta. Ysbrand recuperó la Hostia y la llevó a su parroquia local. Sin embargo, la Hostia continuó reapareciendo milagrosamente dentro de la chimenea de la casa de Ysbrand. Al ver esto nuevamente decidieron convertir la casa en una capilla. El domingo de Pascua de ese año, todos los que presenciaron el milagro y el alcalde de Amstel redactaron un informe de los acontecimientos. El informe fue entregado al obispo de Utrecht, Jan Van Arkel, quien autorizó la devoción al milagro.

**¡DISPONIBLES AHORA!**  
ESPACIOS PARA ANUNCIOS IMPRESOS Y DIGITALES

¡Fortalezca su negocio y ayúdenos a cultivar una comunidad de fe vibrante!

Travis Lawmaster de LPi, nuestra impresora de boletines, estará aceptando nuevos anuncios publicitarios para nuestra iglesia la semana del **[Fecha]**. Como miembro valioso de la comunidad empresarial, le invitamos a expandir su alcance y hacer crecer su negocio con un anuncio impreso en nuestro boletín parroquial y/o un anuncio digital publicado en ParishesOnline.com.

Travis Lawmaster  
 (800) 950-9952x2688  
TLawmaster@4LPi.com

